

達拉斯新聞

發行人: 莫志堅
社長: 麥卓傑
DALLAS CHINESE NEWS
200 S. INTERURBAN ST.
RICHARDSON, TX 75081
Tel: 972-680-9578
Fax: 972-680-9586
www.dallaschinesenews.com
dallaschinesenews@gmail.com
一九八一年創刊
發行遍及北德州

安睦保險事務所

972-597-9988 469-486-2006

★汽車 ★房屋 ★傘險 ★醫療 ★人壽
•代理多家優質保險公司，多家選擇，多種折扣，保費特惠
•專業、熱忱、敬業、負責、口碑好

FAX: 800-808-6690, www.besprosin.com info@besprosin.com
7709 San Jacinto PL, Ste 206, Plano, TX 75024

Wei Zou Insurance Agency
FARMERS Insurance
Ivy Zou, MBA 掃描二維碼可獲取更多資訊
15年以上保險經驗
精通中、英文和西班牙文
972-808-6098 (公司)
817-437-0029 (短信)
Email: wzou@farmersagent.com
Medicare 醫療保險
汽車保險 房屋保險 人壽保險 商業保險
Auto Property Life Commercial

楊生保險
服務僑界三十多年
972-234-4868 (日、夜)
汽車、房屋、醫療、人壽、商業
Chase Bank Building
100 N. Central Expwy. at Belt Line, Suite 711
Richardson, TX 75080
sameung123@yahoo.com

ECF 東方貸款
EAST CAPITAL FUNDING
多年貸款經驗，最優利率，直接放款
• 提供各類不查收入貸款
• 各類身份簽證，無信用分社安均可
• 投資房貸款數目無限制
• 房屋套現(cashout)
吳衛民 William Wu
公司總裁 NMLS 1491974
469-389-0136
公司 469-389-0160
www.eastcapitalfunding.com
700 Central Expwy S. #400, Allen, TX 75013

TrueSage Homes
Nick Wu, MBA
Realtor
商業、住宅、買賣、租賃、管理
真心相托，慧管無憂 期待與您合作
417-848-8806
Email: truesagehomes@gmail.com

KONG LAW FIRM, PLLC
HILTON KONG
ATTORNEY, JD, MBA
江曉韜 律師
• 2008 SMU法律博士及企業管理碩士
• 加州柏克萊大學學士
精辦
• 公司併購
• 房地產
• 移民
• 刑事犯罪
精通國、粵、英語
免費電話諮詢: 214-531-4188
2540 K Ave. Suite 388, Plano, TX 75074
郵箱: hilton@konglawfirm.com 網址: www.konglawfirm.com

上合峰會 戰爭賦予習近平更大影響力

(本報訊) 中國、俄羅斯、印度、伊朗及其他國家領導人齊聚中亞，參加為期兩天的峰會。有一件事從一開始就顯而易見：儘管川普總統試圖讓世界圍繞華盛頓運轉，中國領導人習近平依然擁有自己強大的勢力軌道。

中國領導人抵達吉爾吉斯斯坦首都比斯凱克，參加由10個國家組成的政治與安全集團上海合作組織的會議，這凸顯了習近平在和平時期與戰爭時期都能廣泛維繫華盛頓對手的能力。比什凱克的會議充分展示了戰爭賦予習近平的驚人籌碼。

在維持俄羅斯和伊朗的經濟運轉及戰爭消耗方面，沒有哪個國家比中國更為關鍵。利用北京作為全球最大原油進口國和消費品出口國所擁有的巨大地緣政治和經濟影響力，習近平削弱了美國及其盟友對俄羅斯和伊朗施加經濟壓力的努力。

習近平最大的競爭對手美國已被伊朗的戰爭分散了精力，並從亞洲和歐洲撤走了一部分軍事力量。上個月，川普總統威脅稱，美國將對那些為德黑蘭提供生命線的國家發動「經濟諾曼第登陸」(Economic D-Day)，但這並未對中國領導人產生影響。川普也曾對俄羅斯石油的買家發出過類似威脅，但並未對北京採取任何實質行動。

曾在拜登政府時期擔任國家安全委員會中國與台灣事務高級主任的格維爾茨(Julian Gewirtz)表示：「過去一年裡，川普在習近平面前面臨著根本性的信譽問題。正如另一位世界領導人所言，無論他的威脅還是承諾，在

北京看來都像都是用鉛筆寫的。」

在比斯凱克，習近平的首要任務是提升自己作為非西方國家領導人的形象，並反擊他口中的美國霸權。儘管如此，在公開向伊朗提供多少支持這一問題上，他很可能會保持謹慎。

塑造習近平為一位強有力的政治家

分析人士指出，與川普舉行峰會之前的一系列出訪旨在將習近平塑造為一位強有力的政治家，而川普此時正令美國與各國的關係變得緊張。格維爾茨表示：「在華盛頓疏遠其許多盟友的當下，習近平似乎看到了機會，藉此向外界展示中國在世界各地都擁有朋友和選擇。」

本週在比斯凱克舉行的峰會提醒人們，美國主導的經濟戰存在局限性。高度依賴中國的俄羅斯總統普丁與伊朗總統佩澤什基安於週一抵達吉爾吉斯斯坦首都，他們正努力對抗西方試圖孤立他們的舉措，並堅持推進各自的戰時目標。北京在很大程度上滿足了這些需求，向莫斯科和德黑蘭拋出了經濟救生索，利用自身的經濟影響力，令華盛頓感到受挫。

分析人士表示，儘管習近平的實力不斷增強，但也存在局限性。習近平不願捲入外國戰爭，他認為這是幾十年來美國實力衰退的主要原因之一。但北京願意增加貿易，並提供可用於戰場的各種技術。

週一，這位中國領導人在比斯凱克與普丁舉行的雙邊會談中，讚揚中俄關係前景「更加光明」。普丁則強調了兩國間免簽旅行的成功，並表示他已準備好將這一安排永久化。這位俄羅斯領導人指出，一艘中國集裝箱船的首次定期航行已於8月中旬通過了所謂的「北方海路」，這預示著雙方將在北極地區開展更廣泛的合作。

儘管上海合作組織的成員國最初只有俄羅斯、中國和四個中亞國家，但該組織在2017年進行了擴員，納入了印度和巴基斯坦，最近又吸納了白俄羅斯和伊朗。在此過程中，該組織日益成為西方主導的政治和安全集團的對手。



中國領導人習近平(中)與吉爾吉斯斯坦總統扎帕羅夫(左)在比斯凱克舉行的歡迎儀式上。

隨著莫斯科設法繞過西方的種種限制，中亞國家已成為俄羅斯關鍵的進口與支付通道。在美國的封鎖下，伊朗也轉向中亞，將其作為一條替代的進口路線。

中國是俄羅斯和伊朗原油的最大進口國

在普丁發動入侵之後，印度成為了俄羅斯石油的最大買家之一。儘管在川普施壓以及美國對俄羅斯石油巨頭實施新制裁後，印度的進口量有所下降，但美國針對伊朗的戰爭擾亂了石油市場，迫使印度供應商再次轉向從俄羅斯進口。中國則是俄羅斯和伊朗原油的最大進口國。

習近平與普丁的關係正日益向有利於北京的一方傾斜。與俄烏戰爭相關的西方制裁使得中國能夠囤積折扣的俄羅斯石油，從而緩衝了霍爾木茲海峽被封鎖帶來的衝擊。

甚至本週峰會的舉辦地也凸顯了中國對俄羅斯日益增強的掌控力。吉爾吉斯斯坦曾是蘇聯的加盟共和國，一直穩穩地處於莫斯科的勢力範圍之內。但如今中國在這個中亞國家的影響力已然擴大，中亞五國為應對俄烏戰爭也更加緊密地團結在一起。

在週一與吉爾吉斯斯坦總統扎帕羅夫會晤前的開場致辭中，習近平表示，北京與比斯凱克之間的關係已經「實現跨越式發展」，各領域合作正在「全面開花」。

格維爾茨表示，川普把自己逼入了一個死角。「美國政府正艱難地試圖平衡兩個看似不可調和的目標：加大對伊朗的施壓，同時維持與中國的休戰狀態。」

初曉紅 牙齒矯正專科醫師
青少年・成人牙齒矯正
美國牙醫矯正科學院院士 二十年牙齒矯正經驗
美國牙醫學會會員
免費首次檢查評估・免息分期付款・歡迎保險
截止日期 2026年10月31日
請電: 972-599-7800 營業時間: 週一、二、三、五 9 am - 5 pm 週六 9 am - 12 noon
4105 W. Spring Creek Pkwy., #506, Plano, TX 75024

JOHN LEE INSURANCE 李元鐘保險
免費申請 Part B
不用去社安局排隊
保險交給李元鐘 專業誠實服務
李元鐘保險關心您
德州各辦公室為您服務
達拉斯 (佛光山前) TEL: (972) 918-0308
艾倫 (達拉斯日報內) TEL: (972) 918-3288
休士頓 (華埠大廈) TEL: (832) 500-3228
老人 汽車 房屋 團體 商業 人壽
李元鐘保險關心您

ADVANCED IMPLANT & COSMETIC DENTISTRY 卓越植牙矯正美學中心
ACE IMPLANT & FAMILY DENTIST OF PLANO ACE 植牙矯正美學中心
崔明修 牙醫師
DR. MYUNG SOO CHOI, D.D.S., M.S.
BOARD CERTIFIED OF PERIODONTIST
國、台、粵語24小時預約專線 214-729-6276 Sherry Lo
FRISCO 469-362-6088 9092 Warren Pkwy., #380
PLANO 972-468-9480 4709 W. PARKER RD., #550
門診時間 週一至週六 9AM-6PM